

پیشینەی هەندیک کەسپ و کار لەبۆکان

(بەشی ٦)

دووچەرخە . ٣٣

لە باشوروی کوردستان بە دووچەرخە دەلین 'پاسکیل' کە شیوازیکە لە وشەی 'بای سیکل' ی ئینگلیزى بە واتای خاوەنی دوو دانە چەرخ یا تايە. لە بۆکانی قدیم و وا بزانم بە گشتی لە موکریانیش لە سەرتای پەيدابۇونى دووچەرخدا، اکەر-ماشین 'يان پى گوتۇوه.

بىيگومان يەكمەن كەر-ماشین کە گەيشتىيەتى بۆکان ھى عەلی خانى سەردار موکرى بۇوه. عەلی خان لە تقىسى پىتەختى گورجستانى سەر بە رووسىای تزارى دەرسى دەخويند. كاتى لە سەرتاكانى شەرى يەكمەن جىهانى واتە لە سالى ١٩١٤ دا حەممە حوسەين خانى باوکى بەدەست فەرماندە سپاى عوسمانى لە مەرااغە ئىعدام كرا. دواى ئىعدامى حەممە حوسەين خان، عەلی خان گەرايىوه بۆکان و مەھاباد و بۇو بە جىڭىرى باوکى، واتە كرايە "سەردار موکرى". لە گەرانمۇھى رووسيا دا، عەلی خان دووچەرخىمەك و كامېرايەكى و ئىنگەربى لەگەل خۆى ھىنابۇو و بەم پىئىه بۇ يەكمەن جار لە سالى ١٩١٤ واتە ٩٨ سال پىش ئىستادا، دووچەرخە گەيشتۇته بۆکان.

تا ئىرەتى كارەكە هاسان بۇو. گەرنگ ئەھوھى بىزازىت دواى عەلی خان كى و كەى دووچەرخەي ھەبۈوه و سوارى بۇوه؟ ھەروەها كى يەكمەن دووکانى فرۇشتن ياخاڭىرىنى دووچەرخەي لەبۆکاندا كەردىتەمەن. من لە سەرددەمى مەندالى خۆمدا، قادر و عەبدوللەللىي دەبىاغى كورانى وەستاكەرىم، ھەروەها رەحمانى خزرى و كابرايەكى ئازەربايجانىم لەبىرە، بەلام پىش ئەوان كى بۇوه؟ ئەھو دەبى شوينى بىگىرىت و روون بىكەتتەمەن.

كاك رەحيم بەھرام زادە بۆي نووسىيوم:

"كاك قادرى دەبىاغى لە سەرددەمى ئىيمەدا دووکانى دووچەرخە فرۇشى ھەبۈوه و خۇشى تەعەميرى دەمكىرىن. لەگەل فرۇش و تەعەمير، دووچەرخەي بەكەرىش دەدا. دووکانە لە پەنائى حەوزى مزگەوتى بازار بۇو."

كاك جەعفەر مەردانبەگىش دەنۋەسىتىت:

"شاڭرەتكانى وەستاكەرىم واتە خالىم "عەمولاي ئاغا برايم" و رەحمانى خزرى و محمەدى ئەحمدەدى شوينى كارەكەيان گەرت كە دووكەسەكەي دوايى ئىستا لە بۆکان دووکانى دووچەرخە فرۇشىيەن ھېيە، بەلام كاك عەمولاي خالىم بۇو بە خەبىيات و بەرگى ژنانى دەدروو. ھەروەها حاجى حەممە سالەي رەحمانى ناسراو بە رەحمان دوچەرخە دوکانەكەي روپەروى كارخانە بەرقى قدیم و وەستا مەحمودى دووچەرخە ساز (رەحمانى) ش دووکانى لە خىابانى دادگا بۇو."

گوایه عملی خانی سهردار له گهرانهوهی تقلیس دا، کامیرایهکیشی لهگهمل خوی هیناوه. من خوم پیم وابوو نهمر سمایل خانی فبرروخی که خزمایمته لهگهمل مالی سهردار هببوو، هونهري وینهگری لمو فیر بوروه، بهلام کاک مهنسور فبرروخی کوری سمایل خان دهله وانهبووه و له تموریز له ئرمەنییەک فیری وینهگرتن بوروه. دیاره زانیاری ئمو تمواوتره و دېتى بپروا بهو بکەین.

ھەرچۈنىك بىت، بىگومان مىزرووى عەکاسى لە بۆکان بە سمایل خانهوه بەستراوه. سمایل خان له سەردهمى كۆمارى كوردىستاندا مالى لە تموریز بوروه و هەر لەۋى عەکاسىي كردووه. وينهەكى زۇرى كەسايەتىيە كوردەكاني ئەم سەردهمە، كە ئىستا لىرەولەمۇي چاپ دەبن، ئەمە ھەللىگرتۇون.

سمایل خان درەنگىر لە بۆکان دووكانى وینهگریي كردموه و پاشان برايم خانى كورى بۆ ماوهى سالانىكى زۇر تاقە وینهگری بۆکان بورو. دووكانەكى لە نزىك گاراج رەوبەررووى مزگەوتى بازار بورو. من چەند وینهى كۆنی سەردهمى قوتابى بۇونم ھەن كە برايم خان ھەللىگرتۇون. برايم خان له لاي ھاجەرخاتۇونى خىزانى يەكمەمەيە خزمایمته لەگهمل ئىمە ھببوو.

لە سالانى دواتردا چەند دووكانى وینهگریي لە بۆکان كرايمەوە كە بەداخەوە ناوى ھىچيانم جەڭ لە "قوربانزادە" لە بىر نېيە. ئەم قوربانزادەيە، دارتاشىيى عەجمى مياندواو بورو و دواى ئەمەيە لە مياندواو راودۇوی بەھايىمەكانىيان نا، چەند كەسىكىيان ڕەوويان كرده كوردىستان و له مەھاباد و سەقز و بۆکان دامەزران. لە كوردىستان كەس كارى بە بەھايى نەدابوو و ئازار نەدەدران. دووكانى قوربانزادە لە دووكانەكاني مزگەوتى جامىعدا، لاي حەمامى نادر بورو. خەلک نەك ھەر بەھاييان نەدەبۇغۇزاند بەلکۇ دووكانى مزگەوتىشىيان پى بە ئىجارە دەدان! ئەمە جىاوازىي گەورەي كۆممەلگائى كورده لەگهمل كۆممەلگائى گەلانى دراوسى.

قوربانزادە دواى ماوەيەك لەپر، بورو بە وینهگر و له ھەمان دووكانى مزگەوتدا دەستى بە عەکاسىي كرد. دەلىن كاک عوسمانى حەميدى لېپرسىيە "ئاي قوربانزادە، چۈن بورو لە دارتاشىيەوە بازى دا بۆ عەکاسى؟" ئەمېش بە كوردىي زاراوهى توركى وەلامى داوهتموھ: "بەشمەر گابىل تەرەگگىيە....!"^۱

كاک رەحىم بەھرام زادە سەبارەت بە وینهگىشەكانى بۆکان دەنۇوسيت:

"لە دووكانەكاني كاڭ ئاغاي كەيخىسرەي لە نزىك دووكانى نەجارى مسروپى ئەرمەنی دوو براى ئەرمەنی دووكانىكى عەکاسىيان هببوو. ناوى دووكانەكە، عەکاسى براذران ثانى" بورو. ئەم دوو برايە زۇر جوانچاڭ بۇون و وېتىنە دووكانەكەشىيان بە عەكسى خۆيان رازاندبووه. دوو براكه زۇر لەپەك دەچوون و دوور نېيە لەمەدووانە بۇوبىتىن. ئەم دووكانە دواى يەك دوو سال نەما".

لەم سالانەدا وینهگری باش لە بۆکان پەيدا ببورو. ئەمە ناوى بەشىكىيانە كە كاک جەعفتر بۆى ناردۇوم:

^۱ "قوربان زادە، نىتىوى "نورالله قوربانزادەي مياندواوى" يە، لە ۱۳۱۳/۷/۳ لە مياندواو لە دايىك بورو، نىتىوى باوکى حاجى حوسەينى بانەيى، بە رەگەز كورده بهلام دايىكى خەلکى مياندواوه، زۇرەبە خزمەكاني لە بانە دەڙىن." جەعفتر مەردانبەگى

"مرحومی ته‌ها نیره‌می زاوای کاک حمسن فتحی (عهک‌کاسی هولیوود)؛ رسول دماغی، سلاح خسروی، عوامر باپیری، کسینیکی گنجیش بود، که بداخله ناآهکیم له بیر نمماوه له ورمیوه هاتبوو له دوکانه‌کانی کاکاغا کیخوسره‌بیدا عهک‌کاسی دهکرد."

٣٥. كتيّب و روزنامه و كهره‌سه‌ي نووسين

ئوهی وا به فارسي 'نوشت افزار' و به عهربى 'قرطاسيه' ي پى دهگوئيت. له کوندا جووه‌کانی بۆكان خهريکي فرۆشتى بون، بهلام دووكانى تاييەتمەند بمو بابتهنه نهبو، بەلکوو ئەو شتانه لهگەمل كەرسەي خەبرازى دەفرۆشران. دواي رۆيشتنى ئەوان و به بيرهورى من، ميرزا حەممەرسوولى ئىسماعيل زاده و کاک عەبدوللايى برای، له دووكانىكىي نېۋە قەيسەرى کوندا ئەو شتانەيان دەفرۆشت ومن به باشى شۇينايەتى دووكانەكمىشيانم له دەھانەي مەيدانى خەياتەكان لەبىرە. دواتر كە خىابانى تازە لىدرا، دووكانى مالى ئىسماعيل زاده هاتە پاي قەپانى قاسم ئاغا و وا بزانم ئىستاش ھەر لەپىن. له هەمان دووكاندا، رۆژنامە و كىتىبيشيان دەفرۆشت. دياره كتىب كەمتر دەفرۆشرا مەگەر كەتىبى دەرسىي. ئەوهى وا زىاتر ھەيانبۇو، كەرسەي نووسين واتە قەلمەم و كاغمىز و دەفتەر بۇو لهگەمل رۆژنامەكانى تاران.

درەنگەر له سەرەحمدى سالانى ۱۳۳۰ دا كاكم- عوامر سولتاني (وهفا)، دووكانىكى رۆژنامەفرۆشىي كرده‌و كە له پەنای دووكانى باوكم له نېوان بانکى سادراتى ئىستا و قەپانى قاسم ئاغا له سەر خىابانى تازە. ئەوه يەكم دووكانى رۆژنامەفرۆشى بۇو له بۆكان. دواي كۆدىتاي ۲۸ ئى گەلاويىزى ۱۳۳۲ كاكم ھەر لەسەر فرۆشتى رۆژنامە، گۈرا و دواي ئازادبۇونىش نەبۈرە بەرەو رۆژنامە فرۆشى بچىتەوە لەبىر ئەوهى بە كەفالەت ئازاديان كردىبوو و بۇ ماوهى زىاد له ۱۰-۱۲ سال، ھەرسالەي جارىك و دوان دەيانىرە دادگای نىزامى له ورمى.

دواي ماوهىمك كاكم دووكانىكى كتىب و نوشت افزار فرۆشىي له دووكانەكانى مالى حاجى حەممەسالىحى مەھەممەدى لە نېوان بانکى ميللى و سادراتى ئىستادا كرده‌و دواي چەندسالىك لهگەمل كاک كەريم سالىمى خزماندا بۇو به شەرىك. ئىنجا چوو بۇ سەربازى و دووكانەكە بۇو به ھى كاک كەريم.

دواتر، وابزانم چەند سالىك پىش شۇرۇشى سالى ۱۳۵۷ ئى گەلانى ئىران، مەلا مەھەممەدى تاهىر ئازەر (مەلا سەبىلە)، و مەلا دووكانى كتىب فرۆشىيان كرده‌و، ئىجا شىخەي دموا فرۆش دووكانى دەرمانفرۆشىيەكەي خۆى كرده كتىبفرۆشى و دواي ئەم كاک كەريم سالىمى دووكانى كتىبفرۆشىيەكەي خۆى بۇ سولەيمانى كورى بەجي هيىشت و له نزىك ستادىومى فوتىال دووكانىكى دىكەي كرده‌و. من ئەوانەم بەچاون نەبىنیو ھەبىر ئەوهى دواي رۆيشتنم له بۆكان واتە سالى ۱۳۵۹ بۇون و تەنبا لەخەلکم بىستۇن. دەپى ئەمەر دووكانى دىكەي لەوچەشىنە لەبۆكاندا زۆر بىت، بۇ نمۇونە من ناوى كتىبفرۆشى ميرزا بەنگىن سالىھىم بىستۇو. سەبارەت بە ميرزا بەنگىن، کاک رەھىم بەھرام زاده دەنۋوسيت:

"ميرزا بەنگىن خەلکى گوندەكانى فەيز و لابەگى بۇو. ئەو پىشتر لهگەمل مەلا كەريمىتى بە شەرىكى كتىبفرۆشيان له لاي مالى حاجى شەھاب كرده‌و. وابزانم دووكانەكانى ھەر لە حاجى شەھاب بە كرى گرتبوو. مەلا كەريم مەلاي مزگۇتى گوندى باخچەي فەيز و لابەگى بۇو، بهلام وازى له مەلايەتى هينا و له بۆكان بۇو بە كتىبفرۆش. ئەگەر باشم لەبىر بىن ميرزا بەنگىن خزمائىتى لهگەمل مەلا كەريم ھەبۇو. پاش ماوهىمك مەلا كەريم وازى له كتىبفرۆشىش ھاورد، دوکانەكە بۇو بە ھى ميرزا بەنگىن و هاتە پەنای شار مبانى. ميرزا بەنگىن كتىبى تازە دەفرۆشت و كتىبى كۆنى خەلکىشى دەكىرى و دەيپرۆشتمو. جگە لەم كتىبى بەكىش دەدا و من زۆر رۆمانى، "جىنايى" فارسىم لەو بەكىرى گرتتوو و خويىندۇو مەتھو. ميرزا بەنگىن بەر لە شۇرۇشى ئىسلامى ماوهىمك گۈرا و نازانم ئەم گرتتە لەسەر چى بۇو. يەكىك لە ھاپپەر وەندەكانى كويخا ئەممەدى حەسار بۇو."

۳۶. بانک

یهکم بانکیک له بۆکان کرایتەموه "بانک صادرات و معادن ایران" بwoo، که له سەر جیگای ئىستاي لقى سەرەکى بانکەکە هەلکەوتبوو، واتە له ژیز قەلای سەردار و له دووکانەكانى حاجى سمايلى ئاغايى ئىلخانى زاده دا. سالەکەيم لمبىر نىيە بهلام واهىيە ۱۳۴۱ و ۴۲ بىت. بە ماوەيەكى كەم دواي ئەم، بانک ملى ایران' له دووکانەكانى ئىسماعيليدا کرایمەوە و بەشۋىن ئەمودا 'بانک سې' له فەلەكەھى گاراز و دووکانەكانى حەريرىدا، ئىنجا بانک كشاورزى' لەمەيدانى كافرۇشكەن. من ھىچيتىرم لمبىر نىيە. بهلام وابزانم بانکى تىجارەت له پرووبەرۇوی بانکى سادراتى ئىستا و بانکى مەسکەن له فەلەكەھى ميانداو، دراوسيي قاوهخانەي رەحمانى قادرى هەروەها يەك دوو بانکى كەرتى تايەتىش له بۆکان کرایتنەموه، كە من ناوەكانىيان نازانم.

۳۷. بىمە (دىنیايى)

بىمەكىرنى مال و دووکان له بۆکان باو نىبۇو. بهلام ترومبيل به حۆكمى ياسا دەبوايە بىمە بىرىت و زوربەي خەلکىش دەيانىكەد. نازانم بىمە ترومبيل لەكۈنى دەكرا، دەبى لە شارەكانى دەرورۇم كرایت. ناشزانم لەبۆکان كى بۆ يەكەم جار مال و دووکانى خەلکى بىمە كەردووه، بهلام ئاڭدارم كە كاڭم له سەرتاي سالانى ۱۳۵۰ دا نويىنەر ايەتى شىركەتىكى بىمە ھەبۇو و تاك و تەرايەك خەلکىش مال و دووکانىيان له لا بىمە دەكىرد. سەير ئەم بۇو خۇى بىمە دووکانەكەھى خۇى تازە نەكىرىدبووه، كاتى كە كەپسۈولى گاز ئاڭرى گىرت و ھەممۇ شتى نئيو دووکانەكەھى سووتا، ھىچىشى لە بىمەمە پى نەبرا!

۳۸. رادىق فرۇشى و كەرسەي دىكەي ناومال

بە بىرەورىيى من، يەكەم رادىق فرۇشى بۆکان كاڭ عەلى حەلبى بwoo. سەرەتا دووکانەكەھى لە خىابانى كۆنە، نزىك گۆزەرى كەوشدرۇو مەكان و پرووبەرۇوی دووکانى مالى مەممەدى بwoo. ئەمەدم رادىق لەمیز نەبۇو گەيشتبۇوه ناوجەكە و بە باتى كاريان دەكىرد. چەشىنە رادىقىيەك ھەبۇو كە مېرزا عەلى دەفرۇشت، نازانم كارى كۆئى بۇو بهلام لە جىاتى باتى، بە نەوت كارى دەكىد؛ چرایەكى نەوتىشى پىن ھەلدەبۇو كە لە ناو ھۆدەكەدا ھەلەندەواسى! كاڭ عەلى كەرسەي دىكەھى وەك يەخچالى نەوتى ماركى 'بۇش' و چرای تور و شتى لەوچەشىنى دەفرۇشت. ھەندىك لەو كەرسانە بە باتى ترومبيل كاريان دەكىرد و باترييەكەشيان بە تېراكتور شاپىز دەكرانەمە!

دواڭ دووکانى كاڭ عەلى چووه سەر حەوزەگەورە، پەناي دەواخانەي مرادى و پرووبەرۇوی خورىنگ. كاڭ مەممەدى براي كاڭ عەلىش، دووکانى چاڭكەنەمە ئەم كەرسانەي ھەبۇو. ھاوكات يَا بە ماوەيەكى كەم دواي ئەم، كاڭ عەلى كامەلايى رادىقى دەفرۇشت و چاكيشى دەكىدەوە. كاڭ حەمنى كورى كاڭ عەلىش كە ھاپۇلى قوتاخانەي من بwoo، دواي باوکى دووکانەكەھى ھەلدەسۈوراند.

درەنگتر و لەدەرورۇمىرى سالانى ۱۳۴۲ دا كاكيش دووکانى فرۇشتى ئەم كەرسانەي كردىمە، دواي ئەمەش كاڭ غەفور ئاشناڭەر. دواڭ، كاڭ خەليل عابد رادىق فرۇش و رادىق سازى دەكىد و كاڭ عەولا و كاڭ عەبۇوی مام عەبدوللاش رادىق فرۇش و رادىق ساز بۇون.

رادیو فروشی گهر و کیش همبوو. يهکیان علی کۆچەرى (علیه سورى) بۇو، كە رادیوکانى لە باوش دەگرت و بىسىر شەقامەكاندا دەگەرە و دەپرۇشتن.

٣٩. تەلەفیزیون

پېش ئۇھى بۆکان بىكۈيتنەتىپ تەلەفیزیونى دەولەتتىبىهە، كاڭم بە ھۆى ئانتىنېكى بەرزەوە لە مالى خۆيدا دەنگ و ھەندىك ရەنگى لىلى سەر تەلەفیزیونى وەردەگرت و جارىك سەرۋەتلىك شەھەبانى و چەند بەرپرسى دىكە، بە ناو بۇ تەماشاي تەلەفیزیون، بەلام لە راستىدا بۆ كۆنترۆلى مەسەلەكە، چووبونە مالى بىزانن چ كانالىك و ھى چ دەولەتىك دەگرىت! وابزانم ئۇھى سالى ۱۳۵۰ بۇو، گەرجى دىنىاش نىم وا بۇوبىت.

ھەرچۈنېك بىت ھەر ئۇھىش يەكە م فرۇشىيارى تەلەفیزیون لە بۆکان بۇو، كاك علی حەلبى و كاك غەفورى ئاشناڭمەرىش بەشۈئىن ئۇودا تەلەفیزیونىيان ھينا.

براي علی حەلبى، عەبدوللائى حەلبى، ھەم تەلەفیزیونى دەفرۇشت و ھەم تەعمىرى دەكىرن. برايمەكى دىكەيان واتە مەممەدىش ھەر كارى چاڭكىرىنەوەي راديو و تەلەفیزیونى دەكىد بەلام كەرەسەمى كارەباشى دەفرۇشت. دواي سالى ۱۳۵۰ دوو كەمس بە ناوى مەممەد لەتىفي و عوسمان جەبەلى ئەقدەم كە يەكەمین ئىستىگى راديو بۆكانىش ھەر ئۇ دايىنا، بە دوو قولىي دووكانىكى تەعمىرى راديو و تەلەفیزیونىيان دانا.

٤٠. دەزگای فۇتۆكۆپى

ئۇھىش لە سالى ۱۳۴۰ و ئۇ دەنگەدا، كاڭم ھىنايى بە بۆكاندا. بۇ ماوهى چەندىسال كەمسى دىكە ئۇھى كارەي نەددەكىد و رمىنى باشى همبوو. بە تايىيت كە ھەر بە سالىك و دوان پېش ئۇھى، ئىسلاماتى ئەرزى كرا و خەلکى گۇندەكان كۆپى ناسنامە و عمرىزە و شتى و ايان زۆر بۇو و دەھاتن بۆ كۆپى كەردىيان. دەزگاڭ ئەگەر تىك بچوايە، دەبۇو تەلەفون بىكەت كەمىسىك لە تەھرىزەوە بىت چاڭى بەكتەمە. درەنگەتىر براەمەرىكى مياندو اوپىش تەعمىرى دەكىد و وابزانم عەلەيشەملى سينەماش ھەر چاڭى دەكىردى.

دواي چەند سال، نەمر مەلاھادى ئەفحەم زادە لە دووكانى پەنای مالەكەى خۆيدا دەزگاڭ ئەكى فۇتۆكۆپى دانا و پاشان مىرزا علی (عمرىزە نووس) و خەلکانى دىكەمش ھەمان كاريان كەردى بەلام ناوى كەمسى دىكەيانم لەپىر نىيە.

لە كۆتايدا ئەم بەشەدا، سپاسى زۆرى برايان جەعەمەرى مەردانبەگى، رەحيم بەھرام زادە، نادر فەتحى و كامران ئەمەن ئاوه دەكەم كە نەك ھەر بەشىكى زۆر لە ناوى ئۇ كاسپكارانەي سەرەوە ئۇوان بۆيان نازدۇوم، بەلکوو ھەندىك لەم بېرەمەرىيەنەش كە لېرەدا رەنگىان داۋەتەوە، ھەرھى ئۇوانە.



درېزە ئەمە